



Dodatok k Zmluve o poskytovaní služieb

Kód objednávky: **1-822810473194**Kód ú astníka: **1017051500**Kód adresáta: **1017051501**

uzavretý v zmysle zákona .452/2021 Z.z. o elektronických komunikáciách a príslušných ustanovení zákona .513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov
(alej len „Dodatok“ alebo „Dohoda“) medzi:

PODNIK

Slovak Telekom, a.s.	Bajkalská 28, 817 62 Bratislava, zapísaný: Obchodný register Mestského súdu Bratislava III, oddiel Sa, vložka íslo 2081/B, I O: 35 763 469, DI : 2020273893, I pre DPH: SK2020273893
Kód predajcu:	Telesales VSE Supp_8133
Zastúpený:	Ing. Helena Kartik, Manažér prevádzky Mass Market zákazníkov - poverený pod a Podpisového poriadku ST, a.s.

(alej len „Podnik“) a

Ú ASTNÍK - PRÁVNICKÁ OSOBA/FYZICKÁ OSOBA - PODNIKATE

Obchodné meno / Sídlo podnikania:			
Register, íslo zápisu podnikate a:			
Kontaktný e-mail:	starosta@obecbudimir.eu	Kontaktné tel.	0908182239
I O:	00324001	I pre DPH:	

(alej len „Ú astník“)

ŠTATUTÁRNY ORGÁN / ZÁKONNÝ ZÁSTUPCA / SPLNOMOCNENÁ OSOBA

Titul/Meno/Priezvisko:	Mgr. Vojtech Sta o		
E-mail:	starosta@obecbudimir.eu		
Telefón:	0908182239	. OP / Pasu:	Identity Card - NB287490

ADRESÁT - adresa zasielania písomných listín

Titul/Meno/Priezvisko:	Obec Budimír
Adresa zasielania:	Zámocká 22/4, 04443 Budimír
Spôsob fakturácie:	Elektronická faktúra vo formáte PDF (EF PDF) sprístupnená na internetovej stránke Podniku Požadujem doru ovanie EF PDF do e-mailu ekonom@obecbudimir.eu
Zú tovacie obdobie:	Mesa ne od 1. d a v mesiaci do posledného d a v mesiaci

TABU KA .1 Mesa né poplatky

Magio TV Štart bez viazanosti	Aktivácia
AKCIA: Biznis NET + TP DOBA VIAZANOSTI: 24 mesiacov	Aktivácia
íslo zmluvy: 9951085634	Kontaktná osoba: Mgr. Vojtech Sta o Telefón: 0908182239 Adresa doru enia: Zámocká 22/4, 04443 Budimír
Názov služby: Verejná telefónna služba	
íslo zmluvy: 2028529142	Adresa umiestnenia: Zámocká 22/4, 04443 Budimír

Kód objednávky: 1-822810473194

Strana 1 / 8
Confidential
v0.16.017-20260525-09:25:57



CO_1-AHXS40DM_1-AHZSSDVX

ZMLUVNÝ DOKUMENT JE POTREBNÉ PODPÍSA NA POSLEDNEJ STRANE



Extra íslo 1: 0556958361			
Telefónne íslo: 0556958189			
Program služby: Biznis linka M			
Extra íslo			
Zverejnenie v telef. zozname			
Zverejnenie v telef. zozname: Žiadam o nezverejnenie			
Zobrazenie ísla volajúceho užívate a CLIP			
Zverejnenie v telef. zozname			
Zverejnenie v telef. zozname: Žiadam o zverejnenie			
Názov služby: Magio TV GO			Aktivácia
Identifikácia Magio GO: 1EAHXS40EX			Aktivácia
Program služby: Magio TV Štart			Aktivácia
Poskytované k službe			Aktivácia
Typ zariadenia: Inštalácia technikom			Aktivácia
KZ - ONT			Aktivácia
HAG/ONT			Aktivácia
Názov služby: Biznis NET			Aktivácia
íslo zmluvy: 9951085633		Adresa umiestnenia: Zámocká 22/4, 04443 Budimír	
Identifikácia prístupu: 0018732280			Aktivácia
Login Internet: zzywnmbs78@dslfirma			Aktivácia
Typ pripojenia: Optická technológia - GPON			Aktivácia
Program služby: Biznis OptikNET XXL			Aktivácia
Doba viazanosti v mesiacoch: 24			
Wi-Fi Manager			Aktivácia
Wi-Fi Manager - súhlasy			Aktivácia
Súhlas s analýzami: Áno			
Súhlas s profilovaním pre marketingové účely: Áno			
OnNet Security			Aktivácia
HAG/ONT WIFI			Aktivácia
Verejná dynamická IPv4 adresa			Aktivácia
Názov	Platnosť ceny	Cena s DPH	Splatnosť
Biznis OptikNET XXL	Akciová cena platná po as 1. - 24. mesiaca	26,54€	mesa ne/vopred
Biznis linka M	Akciová cena platná po as 1. - 24. mesiaca	20,49€	mesa ne/vopred
Základ pre doúčtovanie ceny - všetky Služby		240,00€	jednorazovo, len ak dôjde k porušeniu záväzku viazanosti
Základ pre doúčtovanie ceny - Služba		120,00€	jednorazovo, len ak dôjde k porušeniu záväzku viazanosti
Zriadenie technik		30,75€	jednorazovo
Zriadenie technikom Magenta z ava		-30,75€	jednorazovo
Doúčtovanie ceny		68,30€	jednorazovo

Kód objednávky: 1-822810473194

Strana 2 / 8

Confidential

v0.16.017-20260525-09:25:57

PREDMET DODATKU

- 1) Ak je v Tabu ke . 1 pre Službu k položke "Program služby" uvedená informácia "Aktivácia", dochádza na základe tohto Dodatku k zriadeniu danej Služby v dohodnutom programe a Ú astníkovi je zvolený program Služby poskytovaný za cenu uvedenú v Tabu ke . 1. Doba viazanosti, ak je pre túto Službu v Zmluve (Zmluve o balíku) už dohodnutá, nie je týmto Dodatkom dotknutá a plynie na alej bez zmeny a Podnik ú tuje cenu v závislosti od toho, v ktorom momente doby viazanosti sa Ú astník nachádza.
- 2) Predmetom tohto Dodatku je aktivácia alšej elektronickej komunika nej služby k jednej alebo viacerým Službám už poskytovaným Ú astníkovi a zmena podmienok viacerých sú asne poskytovaných Služieb v kombinácii (v balíku) spôsobom dohodnutým v tomto Dodatku. Ú astníkovi bude poskytovaná vybraná kombinácia dvoch alebo troch Služieb, ktorými sú Hlasové služby, Služby Televízie a Služby Internetového prístupu. Tento Dodatok tak obsahuje Zmluvu o poskytovaní služieb vo vz ahu k tým Službám, ktoré ešte neboli pred uzavretím tohto Dodatku zriadené (alej len „Zmluva o poskytovaní Služby“) a dodatok k Zmluvám o poskytovaní služieb vo vz ahu k tým Službám, ktoré už boli zriadené a poskytované pred uzavretím tohto Dodatku. Jednotlivé Zmluvy o poskytovaní Služieb sú po as trvania Zmluvy v znení tohto Dodatku vzájomne závislé, a teda zánik jednej zo Zmlúv o poskytovaní Služby spôsobuje zánik ostatných Zmlúv o poskytovaní Služieb obsiahnutých v tomto Dodatku, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak. Zahrnutie alšej Služby, zmena podmienok existujúcej Služby a/alebo kombinácie viacerých sú asne poskytovaných Služieb alebo zrušenie ktorejko vek zo Služieb z kombinácie po as trvania tejto Zmluvy, podlieha dohode zmluvných strán.
- 3) Ak je sú as ou tohto Dodatku Služba, ktorá pred jeho uzatvorením ešte nebola Ú astníkovi zriadená, Podnik zriadi danú Službu za podmienok dohodnutých v asti „Podmienky pre poskytovanie Služby“. Podmienky poskytovania kombinácie Služieb pod a tohto Dodatku sa za nú uplat ova až d om skuto ného zriadenia poslednej takejto Služby, prípadne odovzdaním posledného koncového zariadenia (alej „KZ“), ktorého odovzdanie je pod a Tabu ky . 1 tiež predmetom tohto Dodatku; rozhodujúca je skuto nos , ktorá nastane ako posledná. V prípade technickej neuskuto nite nosti zriadenia niektorej zo Služieb zaniká Zmluva o sú asnom poskytovaní Služieb (v balíku) oznámením Podniku Ú astníkovi ako celok vrátane jej všetkých astí, ktorými sú jednotlivé Zmluvy o poskytovaní Služieb alebo Dodatky; Ú astník je v takom prípade povinný bezodkladne vráti Podniku KZ, ak ho už prevzal. Ak sa Dodatok týka iba takých Služieb, ktoré už boli v ase jeho uzavretia zriadené a zároveň v Tabu ke . 1 nie je dohodnuté dodanie žiadneho KZ, podmienky poskytovania Služieb pod a tohto Dodatku sa za nú uplat ova d om jeho uzavretia. De , ktorý je v zmysle tohto bodu rozhodujúci pre za tie uplat ovanie podmienok tohto Dodatku sa uvádza alej ako „Rozhodný de “. Kombinácia Služieb je ur ená parametrami uvedenými v Tabu ke . 1 tohto Dodatku. Podmienky poskytovania Služieb pod a Ú astníkom vybraných parametrov sa riadia Akciovým cenníkom pre poskytovanie Služieb Pevnej siete, ktorý tvorí sú as Cenníka (alej len „Akciový cenník“).
- 4) ZMLUVA O VÝPOŽI KE: Táto as tvorí osobitnú Zmluvu o výpoži ke KZ, ktorú Ú astník a Podnik uzatvárajú v súvislosti so Zmluvou o poskytovaní Služby Biznis NET. Podnik sa zaväzuje prenecha Ú astníkovi (ako vypoži iavate ovi) do bezplatného užívania koncové zariadenie HAG/ONT (alej len „KZ“) a Ú astník sa zaväzuje užíva KZ riadne a na dohodnutý ú el, ktorým je využívanie služby Biznis NET spolu s doplnkovými službami pod a Cenníka. KZ bude Ú astníkovi doru ené kuriérom, prípadne povereným pracovníkom Podniku. Výpoži ka KZ nie je sú as ou Služby poskytovanej na základe Zmluvy o poskytovaní služieb a riadi sa Obchodnými podmienkami na predaj a nájom koncových zariadení (alej len „Obchodné podmienky“) pri om platí, že na Podnik ako poži iavate a KZ sa vz ahujú všetky práva a povinnosti, ktoré sa v Obchodných podmienkach vz ahujú na Podnik ako prenajímate a a na Ú astníka ako vypoži iavate a KZ sa vz ahujú všetky práva a povinnosti, ktoré sa v Obchodných podmienkach pre predaj a nájom KZ vz ahujú na nájomcu s výnimkou tých ustanovení, ktorých uplatnenie je vzh adom na platnú právnu úpravu možné len na nájomnú zmluvu Obchodné podmienky tvoria sú as tejto Zmluvy o výpoži ke. Doba trvania výpoži ky je neur itá – najneskôr do ukon enia Zmluvy o poskytovaní Služby Biznis NET. V prípade zániku Zmluvy o výpoži ke je Ú astník povinný vráti Podniku KZ v nepoškodenom stave spolu s príslušenstvom, a to najneskôr v lehote 10 dní odo dna zániku Zmluvy o výpoži ke. Ú astník je povinný v prípade straty alebo poškodenia KZ alebo nevrátenia alebo vrátenia poškodeného KZ v stanovenej lehote po ukon ení Zmluvy o výpoži ke alebo po as trvania Zmluvy o výpoži ke, na základe výzvy Podniku zaplati Podniku (jednorazovo) zmluvnú pokutu 60,00 € (DPH sa neuplat uje). Podmienky vrátenia KZ sú uvedené v Cenníku alebo ich Podnik oznámi Ú astníkovi vo výzve na vrátenie KZ.
- 5) Ú astník sa zaväzuje v prípade straty, poškodenia alebo zni enia KZ poskytnutého do nájmu alebo bezplatného užívania alebo nevrátenia KZ poskytnutého do nájmu alebo bezplatného užívania v stanovenej lehote po ukon ení Zmluvy alebo po as trvania Zmluvy na základe výzvy Podniku, zaplati Podniku (jednorazovo) Zmluvnú pokutu 60,00 € (DPH sa neuplat uje).

SPOLO NÉ USTANOVENIA K POSKYTOVANIU SLUŽIEB

- 1) Podnik poskytuje Ú astníkovi Služby vo zvolenom programe v zmysle Tabu ky . 1 za akciové ceny od Rozhodného d a až do uplynutia 24. mesiaca od Rozhodného d a. Po uplynutí 24. mesiaca budú Ú astníkovi poskytované Služby za cenu bez viazanosti pod a platného Cenníka. Podnik poskytuje Ú astníkovi Služby za akciovú cenu v zmysle tejto Zmluvy za predpokladu plnenia podmienok pod a tejto Zmluvy po as celej doby viazanosti.
- 2) **Ú astník, ktorý využíva viacero služieb Podniku a splní podmienky uvedené v Osobitných podmienkach Magenta 1, môže erpa výhody Magenta 1, ktorými sú bu z ava 10% z mesa ného poplatku za vybrané služby, alebo benefity pod a vlastného výberu Ú astníka. Viac informácií na www.telekom.sk/magenta1.**

- 3) ZÚ TOVACIE OBDOBIE: Trvanie zú tovacieho obdobia je uvedené v tabu ke s názvom "Adresát - adresa zasielania písomných listín". Prípadnú zmenu trvania zú tovacieho obdobia Podnik oznámi Ú astníkovi najmenej jeden mesiac vopred. Frekvencia fakturácie je jednomesa ná.
- 4) NÁJOM KONCOVÉHO ZARIADENIA: Táto as ozna ená ako „Nájom Koncového zariadenia“ tvorí osobitnú zmluvu o nájme KZ, ktorú Ú astník a Podnik uzatvárajú v súvislosti so Zmluvou o poskytovaní služieb a ktorá tvorí sú as tejto listiny (alej len „Zmluva o nájme“). Doba trvania nájmu je neur itá. Podnik sa zaväzuje prenecha Ú astníkovi (nájomcovi) do užívania KZ uvedené v Tabu ke . 1 a Ú astník sa zaväzuje plati Podniku cenu za aktiváciu a nájom KZ v zmysle Cenníka pre koncové zariadenia, asti ur enej pre nájom koncových zariadení (alej len „Cenník KZ“). Ceny za nájom KZ bude Podnik fakturova v rámci faktúry za služby poskytované na základe Zmluvy o poskytovaní služieb. Nájom KZ nie je sú as ou Služby poskytovanej na základe Zmluvy o poskytovaní služieb. Nájom KZ sa riadi Obchodnými podmienkami na predaj a nájom koncových zariadení a iných telekomunika ných zariadení pripájaných k pevnej elektronickej komunika nej sieti a Cenníkom KZ, ktoré tvoria sú as Zmluvy o nájme. Ak bolo dohodnuté prevzatie KZ na predajnom mieste Podniku, Ú astník týmto potvrdzuje jeho prevzatie. Ak bolo dohodnuté doru enie KZ kuriérom, KZ bude doru ené na adresu umiestnenia Služby dohodnutej v Zmluve o poskytovaní služieb, ak nie je dohodnuté inak. KZ zostáva po as trvania Zmluvy o nájme vo vlastníctve Podniku a jeho použitie môže by obmedzené na sie Podniku. V prípade zániku Zmluvy o nájme z akéhoko vek dôvodu je Ú astník povinný vráti Podniku KZ v nepoškodenom stave spolu s príslušenstvom, a to najneskôr v lehote 10 dní odo d a zániku Zmluvy o nájme.
- 5) Na základe tejto Zmluvy sa zria ujú tie Služby, pri ktorých je v Tabu ke . 1 k položke „Názov služby“ uvedené „Aktivácia“. Spôsob zriadenia takejto Služby je uvedený v Tabu ke . 1 v položke „Typ zriadenia“. V prípade zriadenia Služby samoinštaláciou vykonáva úkony zriadenia Služby Ú astník v súlade s pokynmi v Osobitných podmienkach. V prípade zriadenia Služby technikom, vykonáva úkony zriadenia Služby technik Podniku v rozsahu vymedzenom v Osobitných podmienkach a Cenníku. Cena za zriadenie Služby je uvedená v Cenníku a v Tabu ke . 1.

ZMENA SLUŽBY

Služba Biznis NET

Podnik a Ú astník uzatvárajú vo vz ahu k Službe Internet ozna enej v Tabu ke . 1 tento dodatok, ktorým sa Zmluva o poskytovaní služieb pre Službu Biznis NET identifikovanú v tabu ke .1 ako identifikácia prístupu (alej len „Zmluva o poskytovaní Služby“) mení a upravuje v rozsahu a spôsobom uvedeným v tejto Dohode. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytovaní Služby, ktoré nie sú touto Dohodou dotknuté zostávajú v platnosti bez zmeny.

Predmetom tohto Dodatku je záväzok Podniku aktivova Ú astníkovi službu Wi-Fi Manager. Služba Wi-Fi Manager je neviazaná a bezplatná služba Podniku, v aka ktorej môže Ú astník z aplikácie Telekom riadi a ovláda nastavenia vybraných zariadení, ktoré využíva pre pripojenie k Službe Internet (alej len "Zariadenia"). Podnik zároveň , za pomoci najnovších technológií, dokáže aktívne monitorova výkonnos internetového pripojenia v reálnom ase a použi dáta k optimálnemu a bezpe nému nastaveniu Zariadení a Služby Internet tak, aby mohol Ú astníkovi poskytnú o najkvalitnejšie pripojenie. Za ú elom riadneho poskytovania služby Wi-Fi Manager potrebuje Podnik spracováva dáta z Ú astníkovho Zariadenia. Predmetom spracovávania budú len tie dáta, ktoré sú nevyhnutné pre poskytovanie služby Wi-Fi Manager. Spracovávanie dát bude vykonávané výhradne v súlade s Obchodnými podmienkami služby Wi-Fi Manager a Podmienkami ochrany súkromia a spracúvania osobných, prevádzkových a lokaliza ných údajov. Podnik za ne poskyтова službu Wi-Fi Manager najneskôr do troch dní od uzavretia tejto Zmluvy. Pre plné využívanie služby Wi-Fi Manager Podnik odporú a Ú astníkovi stiahnu a nainštalova si aplikáciu Telekom do svojho mobilného zariadenia. Ú astník vyhlasuje, že mal možnos oboznámi sa s Obchodnými podmienkami služby Wi-Fi Manager a Podmienkami ochrany súkromia a spracúvania osobných, prevádzkových a lokaliza ných údajov a zaväzuje sa ich dodržiava . a zaväzuje sa ich dodržiava .

1) PODMIENKY PRE POSKYTOVANIE SLUŽBY BIZNIS NET

Podnik a Ú astník uzatvárajú vo vz ahu k tejto Službe Zmluvu o poskytovaní služieb. Predmetom Zmluvy sú nasledovné záväzky zmluvných strán:

- a) Záväzok Podniku zriadi pripojenie k sieti Podniku v rozsahu podmienok špecifikovaných v asti „Typ zriadenia“ v tabu ke . 1 v lehote 30 dní od uzavretia tejto Dohody, ak (i) je zriadenie technicky realizovate né v dohodnutom mieste umiestnenia koncového bodu siete a (ii) vybudovaniu prípojného vedenia nebránia právne prekážky (napr. nedostatok úradných povolení a súhlasov dotknutých osôb). Ak Podnik štetením po uzavretí Dohody zistí technickú neuskuto nite nos zriadenia alebo neposkytnutie príslušných súhlasov alebo povolení, a zmluvné strany sa nedohodnú na pred žení lehoty na zriadenie Služby (dohoda o pred žení tejto lehoty nemusí by písomná), táto Dohoda zaniká od po iatku d om doru enia oznámenia Podniku o tejto skuto nosti Ú astníkovi.
- b) V prípade, ak sa zmluvné strany v tejto Zmluve alebo v osobitnom dokumente uzavretom v súvislosti s touto Zmluvou dohodli na poskytnutí koncového zariadenia (alej len „KZ“) Ú astníkovi do jeho užívania vo forme predaja, nájmu alebo bezplatného užívania, Podnik je povinný poskytnú Ú astníkovi príslušné KZ za dohodnutých podmienok. Ak dôjde k zániku tejto Zmluvy z dôvodu nemožnosti zriadenia pripojenia k sieti v zmysle bodu 1, dôjde zároveň aj k zániku dohody zmluvných strán týkajúcej sa poskytnutia KZ Ú astníkovi a Ú astník je z tohto dôvodu povinný bezodkladne vráti Podniku KZ, ak došlo k jeho prevzatiu.
- c) Záväzok Podniku poskyтова Ú astníkovi služby v rozsahu podmienok dojednaných v Zmluve, a to odo d a nadobudnutia ú inosti tejto Zmluvy, ak nie je v Cenníku alebo Osobitných podmienkach dohodnuté inak. Ak je však podmienkou poskytovania príslušnej služby zriadenie pripojenia k sieti Podniku pod a písm. a) alebo odovzdanie KZ pod a písm. b) alebo obidve tieto podmienky, záväzok Podniku poskyтова príslušnú službu vznikne až s ú innos ou ku

d u splnenia danej podmienky pod a písm. a) alebo b) alebo splnenia oboch týchto podmienok, ak nie je v Cenníku alebo Osobitných podmienkach dohodnuté inak.

- d) Ú astník este vyhlasuje, že je vlastníkom nehnute nosti, na ktorej má by vybudované prípojné telekomunika né vedenie a umiestnený koncový bod siete služby, alebo že má k predmetnej nehnute nosti užívacie právo z nájomného alebo iného právneho vz ahu. Ú astník, ktorý má k nehnute nosti užívacie právo z nájomného alebo iného právneho vz ahu zároveň este vyhlasuje, že informoval vlastníka o vybudovaní prípojného telekomunika ného vedenia umiestnení koncového bodu siete služby a jeho dôsledkoch v plnom rozsahu a má k tomu od vlastníka výslovný súhlas. Ak Ú astník uviedol v tomto vyhlásení nepravdivé alebo neúplné informácie alebo na základe výzvy Podniku nepredloží vyhlásenie vlastníka nehnute nosti a v súvislosti s tým vznikne Podniku škoda alebo dodato né náklady, Ú astník sa zaväzuje Podniku túto škodu alebo dodato né náklady uhradiť .

2) PODMIENKY AKCIE PRE POSKYTOVANIE SLUŽBY BIZNIS NET

- a) Zmena programu Služby Biznis NET aktivovaného na základe tejto Dohody po as doby viazanosti na vyšší program Služby Biznis NET a následná zmena na rovnaký program Služby Biznis NET, ako aktivovaný na základe tejto Dohody, je možná kedykoľvek po as doby viazanosti. Zmena programu Služby Biznis NET na nižší program Služby Biznis NET, než je aktivovaný touto Dohodou (minimálny program Služby) po as doby viazanosti, je v rozpore s dohodnutým záväzkom viazanosti. Podnik môže umožniť Ú astníkovi po as prebiehajúcej viazanosti aj zmenu na nižší program Služby Biznis NET, než je minimálny program Služby alebo program Služby, na ktorý nie je zmena povolená, za predpokladu, že Ú astník bude súhlasiť s urovnaním vo výške zodpovedajúcej pomernej asti doú tovania ceny dohodnutej v Dohode pre prípad porušenia viazanosti a vrátením pomernej asti z avy z ceny zariadenia, ak je predmetom Dohody aj predaj Zariadenia so z avou.
- b) Pre stanovenie vyššieho programu Služby je určujúca cena za program Služby ú tovaná po as 24-mesa nej viazanosti pre samostatnú Službu, pričom najnižšia cena označuje najnižší program služby a najvyššia cena najvyšší program Služby.
- c) Podnik v súvislosti s prevzatím záväzku viazanosti Ú astníkom k Službe pod a tejto asti Dohody poskytol Ú astníkovi z avu z ceny zariadenia pod a tejto Dohody. Podnik je oprávnený pri porušení záväzku viazanosti pod a tejto Dohody požadovať od Ú astníka vrátenie z avy späť a to spôsobom a vo výške určenými v tejto Dohode.
- d) Záväzok Podniku aktivovať a poskytovať službu Magio TV Štart/ Start Plus/ Štart Extra v zvolenom programe (v tabu ke . 1) ako doplnkovú službu k programu Služieb uvedenému v tabu ke . 1. Je to program služby Magio Televízia cez internet poskytovaný Ú astníkovi výlučne ako doplnok (súčasť) tzv. základnej Služby, bez poplatku, po as doby viazanosti Služby. Túto doplnkovú službu môže Ú astník využívať len na jednom zariadení typu smartfón alebo tablet. Bližšie podmienky poskytovania doplnkovej služby sú uvedené v Cenníku a v Osobitných podmienkach pre poskytovanie služby Magio Televízia cez internet (ale len "Osobitné podmienky Magio Televízia"). Ú astníkovi bude táto doplnková služba v zvolenom programe sprístupnená do 3 pracovných dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy/tohto Dodatku, ak nie je dohodnuté inak.
- e) Doplnkovú službu Magio TV Štart /Štart Plus /Štart Extra je možné využívať len za súčasného splnenia nasledujúcich podmienok: i) prístup do siete internet s minimálnou rýchlosťou downstreamu 1 Mbit/s, ii) stiahnutie osobitnej aplikácie umiestnenej na stránke www.magio.sk do zariadenia, prostredníctvom ktorého bude Ú astník službu využívať iii) registrácia Ú astníka na stránke www.magio.sk/registracia a iv) splnenie funkčných a technických požiadaviek na zariadenie, prostredníctvom ktorého bude Ú astník službu využívať, uvedených na stránke www.telekom.sk. Splnenie podmienok uvedených v bodoch i) až iv) predchádzajúcej vety je vo výlučnej zodpovednosti Ú astníka. Podnik negarantuje funkčnosť služby, ak nie je splnená ktorákoľvek z uvedených podmienok.
- f) Prenesené dáta pri sledovaní televíznych programov v rámci služby Magio televízia cez internet sú súčasťou objemu dát pre prístup do siete internet. Prenesené dáta nad rámec dátového paušálu (ak sú obmedzené) budú Ú astníkovi spoločenské pod a cenníka poskytovateľa, ktorý prístup do siete internet poskytuje. Pre vylúčenie pochybností sú súčasťou doplnkovej služby Magio TV/Štart Plus /Štart Extra nie je poskytovanie pripojenia do siete internet; výber poskytovateľa služby pripojenia do siete internet je výlučne v zodpovednosti Ú astníka.
- g) Informáciu o aktivácii doplnkovej služby Magio TV Štart/ Štart Plus /Štart Extra spolu s identifikátorom Ú astníka pre registráciu (ale len „Informácia o aktivácii služby“) zašle Podnik Ú astníkovi na telefónne číslo alebo e-mail uvedený Ú astníkom v tejto Zmluve/tohto Dodatku. V prípade, ak si Ú astník zvolí zaslanie Informácie o aktivácii služby na e-mail, Ú astník berie na vedomie, že Informácia o aktivácii služby bude s jeho súhlasom doručená ako text, ktorý bude obsahom emailovej správy, ktorej otvorenie nebude chránené heslom proti neoprávnenému prístupu k údajom. V takom prípade Ú astník podpisom tejto Zmluvy potvrdzuje, že si je vedomý zodpovednosti za ochranu údajov uvedených v Informácii o aktivácii služby zasielanej na ním určenú e-mailovú adresu pred prístupom tretích osôb.

Pre doú tovanie ceny sa uplatnia pravidlá uvedené v asti „Doú tovanie ceny“ tohto Dodatku a pre záväzok viazanosti podmienky uvedené v asti „Záväzok viazanosti“. Podnik a Ú astník sa vo vz ahu k poskytovaniu doplnkovej služby Extra číslo v zmysle tejto asti Dodatku dohodli na osobitnom záväzku viazanosti, ktorý sa uplatňuje osobitne popri záväzku viazanosti vz ahujúcom sa na Službu, pričom porušenie záväzku viazanosti vo vz ahu k doplnkovej službe Extra číslo sa posudzuje pod a uvedených podmienok osobitne. Porušením záväzku viazanosti pre doplnkovú službu Extra číslo je aj jednostranná žiadosť Ú astníka o jej deaktiváciu po as doby viazanosti. Podnik poskytuje Ú astníkovi za účelom využívania doplnkovej služby Extra číslo do užívania koncové zariadenie, ktoré predstavuje koncový bod siete. Ú astník berie na vedomie a súhlasiť s tým, že v prípade zrušenia doplnkovej služby Extra číslo (t.j. v prípade zrušenia všetkých doplnkových Extra čísel), resp. v prípade ukončenia jej poskytovania, je Ú astník povinný Podniku toto koncové zariadenie bezodkladne vrátiť .

Cena za poskytovanie jedného Extra ísla pri 12, resp. 24 mesa nej viazanosti je 5 EUR s DPH a základ pre doú tovanie ceny je 34 EUR (DPH sa neuplat uje). Cena za poskytovanie jedného Extra ísla bez viazanosti je 6 EUR s DPH, pri om zmluvná pokuta sa neuplat uje

- a) V prípade, ak sa zmluvné strany v tejto Zmluve alebo v osobitnom dokumente uzavretom v súvislosti s touto Zmluvou dohodli na poskytnutí koncového zariadenia (alej len „KZ“) Ú astníkovi do jeho užívania vo forme nájmu alebo bezplatného užívania, Podnik je povinný poskytnú Ú astníkovi príslušné KZ za dohodnutých podmienok. Ak dôjde k zániku tejto Zmluvy z dôvodu nemožnosti zriadenia pripojenia k sieti, dôjde zároveň aj k zániku dohody zmluvných strán týkajúcej sa poskytnutia KZ Ú astníkovi a Ú astník je z tohto dôvodu povinný bezodkladne vráti Podniku KZ, ak došlo k jeho prevzatíu. V prípade nájmu KZ alebo bezodplatného užívania KZ je Ú astník povinný vráti Podniku KZ aj v prípade výzvy Podniku po as trvania Zmluvy. Lehota na vrátenie KZ je 10 kalendárnych dní odo d a zániku Zmluvy alebo výzvy Podniku, ak Podnik v jednotlivom prípade neur í inú lehotu. Ú astník je povinný v prípade straty, poškodenia alebo zni enia KZ poskytnutého do nájmu alebo bezplatného užívania alebo nevrátenia KZ poskytnutého do nájmu alebo bezplatného užívania v stanovenej lehote po ukon ení Zmluvy alebo po as trvania Zmluvy na základe výzvy Podniku zaplati Podniku (jednorazovo) Zmluvnú pokutu 60,00 € za vnútornú jednotku a 150 € za vonkajšiu jednotku outdoorového zariadenia (DPH sa neuplat uje), ak v tejto Zmluve nie je uvedené inak. Podmienky vrátenia KZ sú uvedené v Obchodných podmienkach KZ a v Cenníku KZ. Podnik môže v súlade s Cenníkom KZ v súvislosti s cenou nájmu KZ ú tova aj jednorazový poplatok, v takom prípade je v Tabu ke . 1 uvedená položka „Aktiva ný poplatok KZ“, spolu s výškou tohto poplatku.

Služba Telefonovanie

Podnik a Ú astník uzatvárajú vo vz ahu k tejto Službe dodatok, ktorým sa Zmluva o poskytovaní služieb pre službu s telefónnym íslom identifikovaným v tabu ke . 1 (alej len „Zmluva o poskytovaní Služby“) mení a upravuje v rozsahu a spôsobom uvedeným v tejto Dohode. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytovaní Služby, ktoré nie sú touto Dohodou dotknuté zostávajú v platnosti bez zmeny.

1) PODMIENKY AKCIE PRE POSKYTOVANIE SLUŽBY TELEFONOVANIE

- a) Prechod na nižší program Služby Telefonovanie ako je uvedený v Tabulke . 1 je spoplatnený poplatkom 9,98 Eur s DPH. Pre ur enie nižšieho Programu služby, je rozhodujúce poradie ur ené v nasledujúcom písmene tohto bodu.
- b) Zmena programu Služby Telefonovanie aktivovaného na základe tejto Dohody po as doby viazanosti na vyšší program Služby Telefonovanie a následná zmena na rovnaký program Služby Telefonovanie, ako aktivovaný na základe tejto Dohody, je možná kedykoľvek po as doby viazanosti. Zmena programu Služby Telefonovanie na nižší program Služby Telefonovanie, než je aktivovaný touto Dohodou (minimálny program Služby) po as doby viazanosti, je v rozpore s dohodnutým záväzkom viazanosti. Podnik môže umožni Ú astníkovi po as prebiehajúcej viazanosti aj zmenu na nižší program Služby Telefonovanie, než je minimálny program Služby alebo program Služby, na ktorý nie je zmena povolená, za predpokladu, že Ú astník bude súhlasi s urovnaním vo výške zodpovedajúcej pomernej asti doú tovania ceny dohodnutej v Dohode pre prípad porušenia viazanosti a vrátením pomernej asti z avy z ceny zariadenia, ak je predmetom Dohody aj predaj Zariadenia so z avou.
- c) Pre stanovenie vyššieho programu Služby je ur ujúca cena za program Služby ú tovaná po as 24-mesa nej viazanosti pre samostatnú Službu, pri om najnižšia cena ozna uje najnižší program služby a najvyššia cena najvyšší program Služby.

ZÁVÄZOK VIAZANOSTI

Ú astník sa zaväzuje, že po as doby viazanosti v Tabu ke . 1 (alej len „doba viazanosti“), ktorá sa po íta od Rozhodného d a zotrvá v zmluvnom vz ahu s Podnikom vo vz ahu ku každej Službe poskytovanej pod a tejto Zmluvy, teda nevykoná žiadny úkon, ktorý by viedol k ukon eniu jednotlivej Zmluvy o poskytovaní Služby (alej len „záväzok viazanosti“), pri om porušením záväzku viazanosti je (i) výpove Zmluvy Ú astníkom, ak výpovedná lehota alebo iná osobitne dohodnutá lehota uplynie po as dojednanej doby viazanosti, (ii) žiados o prenesenie telefónneho ísla k inému podniku poskytujúcemu služby elektronických komunikácií, ak v dôsledku tejto žiadosti dôjde k ukon eniu Zmluvy o poskytovaní Hlasovej služby po as dojednanej doby viazanosti, (iii) žiados o zmenu poskytovate a služby prístupu k internetu, ak v jej dôsledku dôjde k ukon eniu poskytovania služby Internetového prístupu po as dojednanej doby viazanosti, (ďalej len „porušenie záväzku viazanosti“). Doba viazanosti plynie iba po as doby využívania Služieb v zmysle tejto Zmluvy. V prípade prerušenia poskytovania Služieb Podniku na základe využitia práva Podniku preruší Ú astníkovi poskytovanie Služieb vyplývajúceho z príslušných právnych predpisov alebo Všeobecných podmienok, sa doba viazanosti automaticky pred ži o obdobie zodpovedajúce skuto nému trvaniu prerušenia poskytovania Služieb Podniku, kedy doba viazanosti neplynie.

DOÚ TOVANIE CENY

- 1) Podnik a Ú astník sa dohodli, že porušením záväzku viazanosti vznikne Podniku vo i Ú astníkovi právo na doú tovanie ceny. Doú tovanie ceny predstavuje paušalizovanú náhradu škody spôsobenej Podniku v dôsledku porušenia záväzku viazanosti vzh adom na benefity, ktoré Podnik poskytol Ú astníkovi na základe tejto Dohody. Benefity sa rozumie sú et všetkých zliav zo štandardných poplatkov za zriadenie a poskytovanie Služby (vrátane Doplnkových služieb) pod a Cenníka (rozhodujúce sú ceny bez viazanosti), z avy z ceny zariadenia pod a tabu ky . 1, ktorá predstavuje rozdiel medzi neakciovou a akciovou kúpnou cenou, ak bolo Ú astníkovi na základe tejto Dohody poskytnuté. Benefity poskytnuté Ú astníkovi na základe tejto Dohody tvoriace základ pre doú tovanie ceny sú uvedené v tabu ke . 1 a v asti „podmienky akcie pre poskytovanie služby“, prípadne v Akciovom cenníku. Základom pre doú tovanie ceny v prípade porušenia záväzku viazanosti všetkých Služieb z kombinácie (balíka) pod a tejto Dohody je sú et základu pre

doú tovanie ceny vo vz ahu k všetkým službám a základu pre doú tovanie ceny vo vz ahu k všetkým zariadeniam, ktoré boli Ú astníkovi na základe tejto Dohody poskytnuté a to vo výške uvedenej v tabu ke . 1. Základom pre doú tovanie ceny v prípade porušenia zmluvného záväzku viazanosti len vo vz ahu k niektorej z kombinácie Služieb je sú et základu pre doú tovanie ceny vo vz ahu k tejto jednotlivej Službe a tých zariadení, ktoré boli Ú astníkovi poskytnuté výlu ne vo vz ahu k tejto Službe a to vo výške uvedenej v tabu ke . 1. Ak je predmetom tejto Dohody aj predaj zariadenia špecifikovaného v Tabu ke . 2 tejto Dohody na základe osobitných podmienok tejto Dohody s ozna ením „PREDAJ ZARIADENIA“, v Základe pre doú tovanie ceny nie je zoh adnená z ava z kúpnej ceny takéhoto zariadenia a jej vrátenie je upravené v samostatnej asti tejto Dohody s ozna ením „PREDAJ ZARIADENIA“. Tento základ pre ur enie doú tovanie ceny je v Dohode ozna ený aj ako „Základ pre výpo et“.

- 2) Fakturovaná suma pre doú tovanie ceny bude vypo ítaná pod a nižšie uvedeného vzorca, ktorý vyjadruje denné klesanie zo Základu pre výpo et po as plynutia doby viazanosti až do d a ukon enia Zmluvy alebo prerušenia poskytovania Služieb v dôsledku porušenia zmluvného záväzku viazanosti:
Fakturovaná suma pre doú tovanie ceny = Základ pre doú tovanie ceny – (celé dni uplynuté z doby viazanosti/celkový po et dní doby viazanosti * Základ pre doú tovanie ceny)
- 3) Doú tovanie ceny je splatné v lehote uvedenej na faktúre, ktorou je Ú astníkovi toto doú tovanie fakturované. Doú tovaním ceny zaniká dojednaný záväzok viazanosti vo vz ahu k tej Službe alebo Službám, ku ktorým bolo doú tovanie ceny uhradené, preto Ú astník doú tovanie ceny za porušenie záväzku viazanosti zaplatí iba jedenkrát. Podnik je oprávnený požadova náhradu škody spôsobenej porušením záväzku viazanosti, pre prípad ktorej bolo dojednané a vyfakturované doú tovanie ceny, len vo výške presahujúcej sumu vyfakturovanej doú tovanej ceny.

ZÁVERE NÉ USTANOVENIA

- 1) SPRACÚVANIE OSOBNÝCH ÚDAJOV: Podnik sa zaväzuje spracúva osobné údaje výlu ne na ú ely, na ktoré boli získané. V prípade zmeny ú elu spracovania osobných údajov si na túto zmenu vyžiada osobitný súhlas. Viac informácií o používaní osobných údajov možno nájs na www.telekom.sk/osobne-udaje.
- 2) Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade zmeny sadzby dane z pridanej hodnoty je Podnik oprávnený ktorúko vek z kone ných cien služieb Podniku upravi tak, že k základu dane (cene bez DPH) uplatní sadzbu dane z pridanej hodnoty aktuálnu v ase vzniku da ovej povinnosti Podniku.
- 3) Vo vz ahu k Službám, pri ktorých je v Tabu ke . 1 k položke „Názov služby“ uvedené „Aktivácia“ sa týmto dokumentom uzatvára Zmluva na dobu neur itú.
- 4) Táto Zmluva nadobúda platnos a ú innos d om jej podpísania zmluvnými stranami. V prípade, že je Ú astník povinný v zmysle § 5a ods. 7 zákona . 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov zverejni Zmluvu, nadobúda táto Zmluva platnos d om jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a ú innos d om nasledujúcim po dni doru enia písomného potvrdenia o zverejnení tejto Zmluvy Ú astníkom Podniku, ktorý týmto zároveň požaduje takéto písomné potvrdenie o zverejnení tejto Zmluvy.
- 5) Vyhlasujem, že som sa oboznámil s obsahom tohto Dodatku, ako aj so Všeobecnými podmienkami pre poskytovanie služieb (alej len „Všeobecné podmienky“), Osobitnými podmienkami pre poskytovanie služieb Televízie, Osobitnými podmienkami pre poskytovanie služieb Internetového prístupu alebo Osobitnými podmienkami pre poskytovanie Hlasových služieb v závislosti od toho, ktoré Služby sú na základe tejto Dohody Ú astníkovi poskytované, tvoriacimi prílohu Všeobecných podmienok, alej Obchodnými podmienkami na predaj a nájom koncových zariadení prípadne alšími osobitnými podmienkami vydanými Podnikom a upravujúcimi podmienky pre poskytovanie služieb poskytovaných na základe tejto Dohody (alej spoločne ako „Osobitné podmienky“) a Cenníkom pre poskytovanie služieb Podniku, vrátane Akciového cenníka (alej len „Cenník“), ktoré sa ako neoddeliteľné sú asti tejto Dohody zaväzujem dodržiava . Svojím podpisom potvrdzujem (i) prevzatie Všeobecných podmienok, Osobitných podmienok a Cenníka, (ii) že si záväzne objednávam v tejto Dohode špecifikované Služby, (iii) že sa zaväzujem riadne a v as plni všetky povinnosti vyplývajúce z tejto Dohody. Vyhlasujem, že som bol oboznámený Podnikom, že aktuálne informácie o platných cenách za Služby je možné získa v aktuálnom Cenníku dostupnom na www.telekom.sk alebo inej internetovej stránke Podniku, ktorá ju v budúcnosti nahradí a na predajných miestach Podniku.
- 6) Podnik a Ú astník sa dohodli na ur ení dôvodov podstatnej zmeny zmluvných podmienok tak, že tieto dôvody sú obsahom asti Všeobecných podmienok pre poskytovanie služieb Podniku, upravujúcej zmenu zmluvy.
- 7) Podnik a Ú astník berú na vedomie, že táto Dohoda je uzavretá s využitím prostriedkov komunikácie na dia ku a elektronickými prostriedkami, ktoré umož ňujú zachyti obsah Dohody a ur í osoby, ktoré ju uzavreli, na základe oho sa považuje písomná forma tejto Dohody v zmysle požiadavky § 40 ods. 4 zákona . 40/1964 Zb. Ob iansky zákonným v znení neskorších predpisov za zachovanú.

V Bratislave, dňa 25.05.2026

Dátum podpisu:



Slovak Telekom, a.s. v zastúpení

Helena Kartik

Firma / meno priezvisko zákazníka

Obec Budimír